



联合国 大会



IBD ADV

20 4 1990

GENERAL DOCUMENT

Distr.
GENERAL

A/45/746
21 November 1990
CHINESE
ORIGINAL: ENGLISH

第四十五届会议
议程项目90

世界社会状况

第三委员会的报告

报告员: 马里奥·德莱昂先生(菲律宾)

一、导言

1. 1990年9月21日,大会第三次全体会议根据总务委员会的建议,决定将题为“世界社会状况”的项目列入议程,并分配给第三委员会。

2. 委员会在1990年10月17至23日和30日及11月9日第11至第17、第25和第37次会议上,连同项目92、96、99和104一并审议了该项目。委员会对该项目的讨论情况载于有关简要记录(A/C.3/45/SR.11-17、25和37)。

3. 委员会收到秘书长的报告,其中载有《1989年世界社会状况报告补编》(A/45/137-E/1990/35)。

4. 在10月17日第11次会议上,联合国维也纳办事处主任和社会发展司司长作了介绍性发言(见A/C.3/45/SR.11)。

5. 同次会议上,推动联合国残疾人十年秘书长特别代表发了言(见A/C.3/45/SR.11)。

二、审议提案

A. 决议草案A/C.3/45/L.16

6. 在10月30日第25次会议上,乌克兰苏维埃社会主义共和国代表介绍了题为“实现社会正义”的决议草案(A/C.3/45/L.16),厄瓜多尔和乌克兰苏维埃社会主义共和国为提案国。

7. 在11月9日第37次会议上,委员会未经表决通过了决议草案A/C.3/45/L.16(见第14段,决议草案一)。

B. 决议草案A/C.3/45/L.18和Rev.1

8. 在第25次会议上,玻利维亚代表以属于77国集团的联合国会员国的名义介绍了题为“世界社会状况”的决议草案(A/C.3/45/L.18)。该决议草案全文如下:

“大会,

“回顾其1959年11月20日第1392(XIV)号、1969年12月11日第2542(XXIV)号、1985年12月13日第40/98号和第40/100号、1987年11月30日第42/49号、1988年12月8日第43/113号和1989年12月8日第44/56号决议,以及经济及社会理事会1987年5月28日第1987/39号、第1987/40号、第1987/46号和第1987/52号、1989年5月24日第1989/72号、1989年7月28日第1989/113号和1990年5月24日第1990/28号决议,

“铭记在社会全体成员充分并且平等参与发展进程并向他们公平分配由此产生的福利的基础上改善全世界人民福祉的目标,

“意识到每个国家都享有主权权利,可自由采取它认为最合适的经济和社会制度,并且每个国家政府有确保其人民的社会进步和福祉的主要任务,

“深信迫切需要消除阻碍社会进步的各种政策和做法、包括种族主义和种族歧视尤其是种族隔离，

“并深信应大大加快发展中国家的发展步伐，以使它们能够达到该目标，尤其是满足对粮食、住房、教育、就业、保健的需要以及抗击危害人民健康和福祉的各种祸害的需要，

“深为关注许多发展中国家、尤其是最不发达国家日益恶化的经济状况，包括生活条件大幅度下降，许多国家普遍贫困的现象持续存在并日益加剧以及这些国家的社会和经济主要指示数下降，

“铭记《1989年世界社会状况报告》¹对于加深了解为争取实现《联合国宪章》确立的社会进步和提高生活水平的目标所取得的进展和争取进一步进展的障碍，具有重要意义，

“深信联合国系统有必要更加努力研究并传播关于世界社会现况的数据，尤其是发展中国家的社会现况，

“注意到经济及社会理事会1990年第一届常会审议了世界社会状况问题，²

“审议了《1989年世界社会状况报告补编》³，

“1. 满意地注意到《1989年世界社会状况报告补编》，注意到大会第44/56号决议和经济及社会理事会第1989/72号决议所具体表示的关注和指导方针；

“2. 回顾《1989年世界社会状况报告》，特别是报告附件中所载关于非洲紧急情况资料；

¹ 联合国出版物，出售品编号E.89.IV.1。

² 见《大会正式记录，第四十五届会议，补编第3号》(A/45/3/Rev.1)。

³ A/45/137-E/1990/35。

“3. 满意地注意到人们日益认识到根据经济增长、人力发展与社会进步之间的内在关系而为实现全面发展在所有各级制订政策措施的重要性；

“4. 深为关切地注意到许多发展中国家、尤其是近年来数目日增的最不发达国家以及低收入国家的经济和社会状况不断恶化；

“5. 还深为关切地注意到发展中国家在国际贸易和金融方面的地位由于汇率急剧波动、实际利率高昂、商品价格长期下降趋势、发展中国家贸易条件严重恶化、保护主义压力增大、资源从发展中国家反向净转移、债务负担沉重而大为转弱；

“6. 重申《社会进步和发展宣言》⁴的原则和目标，并呼吁争取有效地实现这些原则和目标，从而实现更为公平的世界社会状况；

“7. 呼吁所有会员国制订并执行一套相互关联的政策措施，在其本国计划和优先事项的范围内达到它们在就业、教育、保健、营养、住房设施、预防犯罪、儿童福祉、残疾人和老年人机会均等、青年充分参与发展进程以及促使妇女参与和妇女的充分参加发展等领域所确定的目标，从而促进经济发展和社会进步；

“8. 请秘书长继续经常深入地监测世界社会状况，并依照大会第44/56号决议第10段，通过社会发展委员会和经济及社会理事会，向大会第四十六届会议提出临时报告，并在1993年提出详尽报告；

“9. 重申经济及社会理事会第1990/28号决议第2段内的要求，即请秘书长在编写临时报告时考虑到理事会第1989/72号决议第4段；

“10. 再重申经济及社会理事会第1989/72号决议第3段的要求，即请秘书长通过经济及社会理事会向大会第四十六届会议提出关于联合国系统内为改善并进一步发展能准确测量全世界人民、尤其是发展中国家人民的社会状况和生活水平的定量和定性指示数所正在进行的工作的报告；

⁴ 第2542(XIV)号决议。

“11. 请秘书长作出必要的安排,广泛散发历次世界社会状况报告;

“12. 请联合国系统各机构、组织和机关同秘书长通力合作,编写今后的报告,向他提供本身职权范围方面的一切有关资料,并在这方面请秘书长在编写报告前召开一次机构间会议;

“13. 决定将题为“世界社会状况”的项目列入其第四十六届会议的临时议程,以便除其他外审议该临时报告和上面第10段提到的报告;以及将该项目列入其第四十八届会议临时议程,以便1993年审议下一份详尽报告。”

9. 在第37次会议上,委员会秘书发了言,她更正了决议草案A/C.3/45/L.18/Rev.1,将执行部分第4段末尾的“及低收入国家”删除。

10. 同次会议上,玻利维亚代表以属于77国集团的联合国会员国的名义介绍了经订正的决议草案(A/C.3/45/L.18/Rev.1)。

11. 在通过该决议草案前,美利坚合众国代表发了言。

12. 也在同次会议上,委员会进行记录表决,以112票对1票,4票弃权,通过了决议草案A/C.3/45/L.18/Rev.1(见第14段,决议草案二)。表决情况如下:¹

赞成: 阿富汗、阿尔巴尼亚、阿尔及利亚、阿根廷、澳大利亚、奥地利、巴林、孟加拉国、巴巴多斯、比利时、伯利兹、玻利维亚、巴西、文莱达鲁萨兰国、保加利亚、布基纳法索、布隆迪、白俄罗斯苏维埃社会主义共和国、喀麦隆、加拿大、智利、中国、哥伦比亚、哥斯达黎加、科特迪瓦、古巴、塞浦路斯、捷克斯洛伐克、丹麦、吉布提、多米尼加共和国、厄瓜多尔、埃及、萨尔瓦多、埃塞俄比亚、斐济、芬兰、法国、加纳、希腊、几内亚、圭亚那、海地、匈牙利、冰岛、印度、印度尼西亚、伊朗伊斯兰共和国、伊拉

¹ 安哥拉、巴哈马、贝宁、博茨瓦纳、中非共和国、几内亚比绍、马达加斯加、莫桑比克、纳米比亚、乌拉圭、扎伊尔和赞比亚代表后来表示,他们如在场会投票赞成决议草案。

克、爱尔兰、意大利、牙买加、约旦、肯尼亚、科威特、黎巴嫩、莱索托、阿拉伯利比亚民众国、列支敦士登、卢森堡、马拉维、马来西亚、马尔代夫、马里、马耳他、毛里塔尼亚、墨西哥、蒙古、摩洛哥、缅甸、尼泊尔、荷兰、新西兰、尼加拉瓜、尼日尔、尼日利亚、挪威、阿曼、巴基斯坦、巴拿马、巴布亚新几内亚、巴拉圭、秘鲁、菲律宾、波兰、葡萄牙、卡塔尔、罗马尼亚、沙特阿拉伯、塞拉利昂、新加坡、索马里、西班牙、苏丹、苏里南、斯威士兰、瑞典、泰国、多哥、特立尼达和多巴哥、突尼斯、土耳其、乌干达、乌克兰苏维埃社会主义共和国、苏维埃社会主义共和国联盟、阿拉伯联合酋长国、坦桑尼亚联合共和国、委内瑞拉、越南、也门、南斯拉夫、津巴布韦。

反对：美利坚合众国

弃权：德国、以色列、日本和大不列颠及北爱尔兰联合王国。

13. 决议草案通过后，德国、大不列颠及北爱尔兰联合王国和日本的代表发了言。

三、第三委员会的建议

14. 第三委员会建议大会通过下列决议草案：

决议草案一

实现社会正义

大会，

回顾其1987年11月30日第42/49号和1989年12月8日第44/55号决议以及经济及社会理事会1988年5月27日第1988/46号、1989年5月24日第1989/71号和1990年5月24日第1990/25号决议，

又回顾联合国会员国在《宪章》中誓言要采取共同的和个别的行动，促进较高

的生活水平、充分就业以及经济及社会进步和发展的条件，

认识到更广泛的国际和区域合作对促进国家一级的社会进步具有重要作用，

铭记根据《社会进步和发展宣言》²，社会进步和发展的基础应当是尊重人的尊严和价值，并保证促进人权和社会正义，

念及《最近的将来与发展有关的社会福利政策和方案的指导原则》³、《提高妇女地位内罗毕前瞻性战略》⁴、《关于残疾人的世界行动纲领》⁵和《老龄问题国际行动计划》⁶，

相信极需采取措施确保联合国系统内的协调，以便制订一个综合性办法来处理与发展有关的社会福利问题，包括制订完整而且相辅相成的经济和社会发展政策，以期实现社会正义，

1. 确认社会正义是社会进步的最重要目标之一；
2. 重申国际社会的共同目标必须是从不同的经济、社会和政治条件出发，创造有利于持久发展、充分享受人权和基本自由以及社会正义与和平的全球环境；
3. 重申各国合作对促进有利于各国实现发展及社会正义和进步目标的气氛具有重要作用；

² 第2542(XIV)号决议。

³ E/CONF.80/10, 第三章。

⁴ 《审查和评价联合国妇女十年：平等、发展与和平成就世界会议的报告，1985年7月15日至26日，内罗毕》（联合国出版物，出售品编号：E.85.IV.10）第一章，A节。

⁵ A/37/351/Add.1和/Corr.1, 附件，第八节，第1(IV)号建议。

⁶ 《老龄问题世界大会的报告，1982年7月26日至8月6日，维也纳》（联合国出版物，出售品编号E.82.1.16），第六章，A节。

4. 认为根据《联合国宪章》的原则,这种合作及其促进应继续是联合国活动的一个主要重点;
5. 促请会员国在详细制订社会发展和所有人口群组的社会状况的政策时,要考虑到实现人人享有社会正义的重要性;
6. 建议秘书长在编制关于社会问题的研究和报告时,应审查社会正义的问题和如何实现的途径;
7. 请社会发展委员会在其下届常会审议实现社会正义的问题。

决议草案二

世界社会状况

大会,

回顾其1959年11月20日第1392(XIV)号、1969年12月11日第2542(XXIV)号、1985年12月13日第40/98号和第40/100号、1987年11月30日第42/49号、1988年12月8日第43/113号和1989年12月8日第44/56号决议,以及经济及社会理事会1987年5月28日第1987/39号、第1987/40号、第1987/46号和第1987/52号、1989年5月24日第1989/72号和1990年5月24日第1990/28号决议,以及理事会1989年7月28日第1989/113号决定,

铭记在社会全体成员充分并且平等参与发展进程并向他们公平分配由此产生的福利的基础上改善全世界人民福祉的目标,

意识到每个国家都享有主权权利,可自由采取它认为最合适的经济和社会制度,并且每个国家政府有确保其人民的社会进步和福祉的主要责任,

深信迫切需要消除阻碍社会进步的各种政策和做法、包括种族主义和种族歧视尤其是种族隔离,

并深信应大大加快发展中国家的发展步伐,以使它们能够达到该目标,尤其是满

足对粮食、住房、教育、就业、保健的需要以及抗击危害人民健康和福祉的各种祸害的需要，

深为关注许多发展中国家、尤其是最不发达国家日益恶化的经济状况，这表现在生活条件大幅度下降，许多国家普遍贫困的现象持续存在并日益加剧以及这些国家的社会和经济主要指数下降，

铭记《1989年世界社会状况报告》⁷对于加深了解为争取实现《联合国宪章》确立的社会进步和提高生活水平的目标所取得的进展和争取进一步进展的障碍，具有重要意义，

深信联合国系统有必要更加努力学习并传播关于世界社会现况的数据，尤其是发展中国家的社会现况，

注意到经济及社会理事会1990年第一届常会审议了世界社会状况问题，⁸

审议了《1989年世界社会状况报告补编》⁹，

1. 满意地注意到《1989年世界社会状况报告补编》，注意到大会第44/56号决议和经济及社会理事会第1989/72号决议所具体表示的关注和指导方针；

2. 注意到《1989年世界社会状况报告》，特别是报告附件中所载关于非洲紧急情况资料；

3. 满意地注意到人们日益认识到根据经济成长、人力发展与社会进步之间的内在关系而为实现全面发展在所有各级制订政策措施的重要性；

⁷ 联合国出版物，出售品编号E.89.IV.1。

⁸ 见《大会正式记录，第四十五届会议，补编第3号》(A/45/3/Rev.1)。

⁹ A/45/137-E/1990/35。

4. 深为关切地注意到许多发展中国家、尤其是近年来数目日增的最不发达国家的经济和社会状况不断恶化；

5. 还深为关切地注意到发展中国家在国际贸易和金融方面的总的地位由于商品价格长期下降趋势、贸易条件严重恶化、资源从发展中国家反向净转移、保护主义和债务负担沉重加上实际利率高昂而大为转弱；

6. 重申《国际经济合作宣言》所载对国际发展合作的各种承诺和政策，特别是大会第十八届特别会议通过的《恢复发展中国家的经济成长和发展》，¹⁰

7. 重申《社会进步和发展宣言》¹¹的原则和目标，并呼吁争取切实实现这些原则和目标，从而实现更为公平的世界社会状况；

8. 呼吁所有会员国制订并执行一套相互关联的政策措施，在其本国计划和优先事项的范围内达到它们在就业、教育、保健、营养、住房设施、预防犯罪、儿童福祉、残疾人和老年人机会均等、青年充分参与发展进程以及促使妇女参与和妇女的充分参加发展等领域所确定的目标，从而促进经济发展和社会进步；

9. 请秘书长继续经常深入地监测世界社会状况，并依照大会第44/56号决议第10段，通过社会发展委员会和经济及社会理事会，向大会第四十六届会议提出临时报告，并在1993年提出详尽报告；

10. 赞同经济及社会理事会第1990/28号决议第2段内的要求，即秘书长在编写临时报告时考虑到理事会第1989/72号决议第4段；

11. 还赞同经济及社会理事会第1989/72号决议第3段的要求，即请秘书长通过经济及社会理事会向大会第四十六届会议提出关于联合国系统内为改善并进一步发

¹⁰ 第S-18/3号决议。

¹¹ 第2542(XXIV)号决议。

展能准确测量全世界人民、尤其是发展中国家人民的社会状况和生活水平的定量和定性指数所正在进行的工作的报告；

12. 请秘书长作出必要的安排，广泛散发历次世界社会状况报告；

13. 请联合国系统各机构、组织和机关同秘书长通力合作，编写今后的报告，向他提供本身职权范围方面的一切有关资料，并在这方面请秘书长在编写报告前召开一次机构间会议；

14. 决定将题为“世界社会状况”的项目列入其第四十六届会议的临时议程，以便除其他外审议临时报告和本决议第11段所称的报告；以及将该项目列入其第四十八届会议临时议程，以便1993年审议下一份详尽报告。
